

Я здароў і адчуваюся добра. Шчыра Вам, любя, дзякую за сёньнешнюю перадачу.

Твайго ліста я не атрымаў. Думаю, хутка ўбачымся.

Ваш Адам.

№ 45. Ганьне, Элеаноры і Алесі Бабарэкам

Вологда, 6/VI–31 г.

Дарагая любая мая Анечка!

Я в дороге. Из Москвы выехали 30 мая. 31 мая привезли нас у Вологду и высадили. Тут мы прабываем да 7 июня. Заўтра нас адправяюць у Вятку. Приедем туда 8. А там уже недалеко и да места высылки: 33 километра да гор. Слободского. Мы асуджаны на выгнаньне на 5 год, лічачы тэрмін ад дня арэста. Як прыеду на месца, дам тэлеграму і прышлю падрабязны ліст аб гэтым месцы. Я здароў. Разам са мною ў адно месца едуць Алесь Аніхоўскі, Міх[ась] Маркев[іч] і Ген[адзь] Багдановіч. Любая Анечка і слаўныя мае дзетанькі, ня сумуйце па сваім татачку. Прыдзе час, і ён зноў вернецца да вас, і мы будзем разам. Сэрцам і душою я з Вамі нязьменна. Как вы жыўце? Ці здаровы вы? Ці атрымала ты лісты, што пасылаў я з Бутырак? Калі думаеш напісаць до получения [1 слова нрзб.] псыма, то пиши по адрэсу: гор. Слободской, до востребования мне. Гроши ў мяне яшчэ ёсьць. Не беспокойтеся и не тужите.

Крепко-крепко целую вас —

ваш Адам.

№ 46. Ганьне, Элеаноры і Алесі Бабарэкам

28/VI–31. Вятка.

Дарагая, любая мая Анечка!

Слаўныя мае любяняткі, Лорачка і Лялячка! Ня ведаю, ці дайшлі мае лісты да Вас. Я пісаў ужо, што мы яшчэ ўсё ў Вятцы сядзімо. Дагэтуль яшчэ нас трымаюць у Дом зак'е. Што за прычыны — невядома. Дакуль пратрымаюць — таксама нічога невядома. Нас выклікалі ў ДПУ мясцовае, там мы запоўнілі анкеты, далі падпіскі аб нявыезьдзе з Слабазкога, сфотографавалі нас. Пыталі мы, калі нас адправяць на месца, адказалі: „скара“, і гэтае „скара“ цягнецца от ужо тры тыдні. Хочацца думаць, што ўсё-ж урэшце калі-небудзь ды адправяць. Я здароў, настрою бадзёры. Жыву з Алесем на ягоных запасах. Думаем, што яшчэ з месяц працягнем на гэтым. Грошы, што былі ў мяне, у Вологде ўзялі на захаваньне і хаваюць іх да гэтай пары. Усё яшчэ не прыслалі, а выправілі — ня выдаўшы. Але павінны, кажучь, прыслаць. Як жыўце Вы, ці жывы і здаровы? Ці паехалі дзеці на вёску з бабуляй? Як маецца Ігнась? Калі атрымаеш гэту лістоўку, адпішы лістоўкай-жа на адрас вятского дома заключэння (камера № 12 новага корпуса). Ці кончыліся ўжо заняткі ў школе і ці маеш ты отпуск? Чакаю, што ўсё-ж скара мо адправяць на месца, тады напішу вялікі ліст. У Вятку прыехалі Н. Чарнушэвіч і М. Гарэцкі, іх узялі ў ДПУ, а там ці выпусьцілі ўсіх, ня ведаем. Моцна цалую Вас, любя, мае. Вітай старых і Алесеву Ганну.

Ваш Адам.